

QORTI ~IVILI, PRIM'AWLA

Im]allef

Onor. Giannino Caruana Demajo LL.D.

Seduta ta' nhar it-Tlieta 12 ta' Marzu 2002

Numru 5

~itazzjoni 802/1999

Springfield Company Limited

versus

**Anthony sive Tony Boyanzis e]er`enti
l-kummer` ta]t l-isem ta' *Suncare
Travel & Tourism***

F`din il-kaw\ a s-so`jetà attri`i qieg]da titlob]las talli ipprovdiet akkommodazzjoni u ikel lil klijenti tal-konvenut fil-lukanda tag]ha.

Γ-`itazzjoni tg]id illi s-so`jetà attri`i g]andha lukanda li jisimha *Springfield Hotel* u kellha ftehim mal-konvenut biex dan jibg]at turisti fil-lukanda ta' l-attri`i g]all-btajjel tag]hom f`Malta. Is-so`jetà attri`i \ammet il-parti tag]ha tal-ftehim u laqg]et fil-lukanda tag]ha]afna residenti fuq ordnijiet tal-konvenut. Issa l-konvenut g]andu jag]ti lill-attri`i elf mija u tletin lira u]amsin `ente\mu (Lm1,130.50) b]ala]las g]all-akkommodazzjoni, ikel u servizzi o]ra lil dawk li

ntbag]tu mill-konvenut fil-lukanda tag]ha, i\da l-konvenut, g]alkemm imsejja], baqa' ma]allasx.

Is-so`jetà attri`i g]alhekk qieg]da titlob illi l-konvenut i]allasha elf mija u tletin lira u]amsin `ente\mu (Lm1,130.50), flimkien ma' l-ispejje\ tal-kaw\ a u l-img]axijiet sa meta jsir il-]las.

Is-so`jetà attri`i kienet talbet ukoll li l-kaw\ a tinqata' bid-dispensa tas-smig], billi dehrilha li l-konvenut ma kellux e``ezzonijiet x'tag]ti. Il-qorti, i\da, b'dikriet tas-7 ta' Mejju 1999¹, laqg]et it-talba tal-konvenut biex jikkontesta l-kaw\ a, u l-konvenut ressaq dawn l-e``ezzonijiet:

1. it-talbiet g]andhom ji[u mi`]uda g]ax dak li qieg]da titlob l-attribi ma hux dak li tassew g]andu jag]ti l-konvenut;
2. ir-rata li kienu ftiehmu l-partijiet hija anqas minn dik li biha]admet il-kont l-attribi;
3. il-konvenut kien g]amel]lasijiet akkont li ma tnaqqisux mis-somma mitluba mill-attribi; u
4. il-konvenut kien talab illi l-attribi tag]tih rendikont li juri kif waslet g]as-somma mitluba i\da dan ir-rendikont qatt ma ng]ata u g]alhekk it-talba hija intempestiva u l-konvenut ma g]andux ibati spejje\.

Is-so`jetà attri`i ressqet xiehda li turi illi tassew sar mal-konvenut il-ftehim imsemmi fi`-`itazzjoni u tassew ing]ataw akkommodazzjoni, ikel u servizzi o]ra lill-klijenti tal-konvenut. Is-somma totali li g]andha ting]ata lill-attribi tidher u hija mfissra fuq l-*istatement* ma]ru[fis-7 ta' Di`embru 1998² u mibg]ut lill-

¹ Fol. 11.

² Fol. 5.

konvenut. G]alhekk l-e``ezzjoni dwar id-differenza fir-rata u l-e``ezzjoni dwar intempestività ma jistg]ux jintlaqg]u.

Il-konvenut ressaq ukoll e``ezzjoni ta']las, i\da ma ressaq ebda prova ta']lasijiet u ma wera ebda ri`evuta. G]alhekk lanqas din l-e``ezzjoni ma tista' tintlaqa'.

G]al dawn ir-ra[unijiet il-qorti taqta' l-kaw\ a billi, wara li ti`]ad l-e``ezzjonijiet tal-konvenut, tilqa' t-talba ta' l-attribi u tikkundanna lill-konvenut i]allas lill-attribi elf mija u tletin lira u]amsin `ente\mu (Lm1,130.50) flimkien ma' l-img]ax u l-ispejje\ mitluba fi`-`itazzjoni.

Giannino Caruana Demajo
Im]alief

Connie Micallef
Dep. Re].